

香港中文大學逸夫書院體育設施一覽表

Sports Facilities of Shaw College, The Chinese University of Hong Kong

Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Booking Procedure 租借程序	Charges 收費	Enquiry 查詢	Remarks 備註
Dancing Room	<p>Monday – Saturday: 9:00 am – 10:45 pm</p> <p>Sunday and Public Holiday: 2:00 pm – 10:45 pm (closed during 6:00 pm – 7:00 pm)</p> <p>Statutory Holiday: Closed (The Room is closed at 7:00 pm from June to August every year)</p>	Please visit the College PE Booking Office for reservation or walk-in	Free	2603 5088	<ol style="list-style-type: none"> 1. For Shaw College students / staff / alumni / members of Staff Association use ONLY 2. Priority will be given to group user (CUHK department / unit / society) 3. User is not allowed to book more than 2 sessions within the same week (1 session = 2 hours) 4. Please present your CU Link Card for entry
舞蹈室	<p>星期一至六： 上午 9 時至晚上 10 時 45 分</p> <p>星期日及公眾假期： 下午 2 時至晚上 10 時 45 分 (晚上 6 時至 7 時關閉)</p> <p>勞工假期： 關閉</p> <p>(於每年 6 月 1 日至 8 月 31 日期間只開放至晚上 7 時)</p>	請親臨書院體育部場地管理處預訂 或 即場使用	免費	2603 5088	<ol style="list-style-type: none"> 1. 只供逸夫書院學生 / 教職員 / 校友會會員 / 教職員聯誼會會員用 2. 團體 (校內部門 / 學生團體) 之申請可獲優先處理 3. 每人每星期訂場不得超過 2 節 (每節為 2 小時) 4. 需使用中大通入場

香港中文大學逸夫書院體育設施一覽表

Sports Facilities of Shaw College, The Chinese University of Hong Kong

Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Booking Procedure 租借程序	Charges 收費	Enquiry 查詢	Remarks 備註
Fitness Room	<p>Monday – Saturday: 9:00 am – 10:45 pm</p> <p>Sunday and Public Holiday: 2:00 pm – 10:45 pm (closed during 6:00 pm – 7:00 pm)</p> <p>Statutory Holiday: Closed (The Room is closed at 7:00 pm from June to August every year)</p>	Not applicable	Free	2603 5088	<p>1. For Shaw College students / staff / alumni / members of Staff Association / Fitness Card holders use ONLY</p> <p>2. Proper sportswear and sports shoes should be worn</p> <p>3. Please present your CU Link Card for entry</p>
健身室	<p>星期一至六：上午 9 時 至晚上 10 時 45 分 星期 日及公眾假期：下午 2 時至晚上 10 時 45 分 (晚 上 6 時至 7 時關閉) 勞工 假期：關閉 (於每年 6 月 1 日至 8 月 31 日期間 只開 放至晚上 7 時)</p>	不適用	免費	2603 5088	<p>1. 只供逸夫書院學生 / 教職員 / 校友會會員 / 教職員聯誼會會員 / 持有書院體育部發出認可健身証之人士使用</p> <p>2. 必須穿著適當的運動服及運動鞋</p> <p>3. 需使用中大通入場</p>

香港中文大學逸夫書院體育設施一覽表

Sports Facilities of Shaw College, The Chinese University of Hong Kong

Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Booking Procedure 租借程序	Charges 收費	Enquiry 查詢	Remarks 備註
Table-tennis Room	<p>Monday – Saturday: 9:00 am – 10:45 pm</p> <p>Sunday and Public Holiday: 2:00 pm – 10:45 pm (closed during 6:00 pm – 7:00 pm)</p> <p>Statutory Holiday: Closed (The Room is closed at 7:00 pm from June to August every year)</p>	Please visit the College PE Booking Office for reservation or walk-in	Free	2603 5088	<ol style="list-style-type: none"> 1. For Shaw College students / staff / alumni use ONLY 2. User is allowed to book 1 hour daily with not more than 2 hours within the same week 3. Please present your CU Link Card for entry
乒乓球室	<p>星期一至六： 上午 9 時至晚上 10 時 45 分</p> <p>星期日及公眾假期： 下午 2 時至晚上 10 時 45 分 (晚上 6 時至 7 時關閉)</p> <p>勞工假期： 關閉</p> <p>(於每年 6 月 1 日至 8 月 31 日期間只開放至晚上 7 時)</p>	請親臨書院體育部場地管理處預訂 或 即場使用	免費	2603 5088	<ol style="list-style-type: none"> 1. 只供逸夫書院學生 / 教職員 / 校友會會員使用 2. 每人每日可訂場 1 小時，唯每星期不得超過 2 小時 3. 需使用中大通入場

香港中文大學逸夫書院體育設施一覽表

Sports Facilities of Shaw College, The Chinese University of Hong Kong

Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Booking Procedure 租借程序	Charges 收費	Enquiry 查詢	Remarks 備註
Indoor Multi-purpose Sports Hall	<p>Monday – Saturday: 9:00 am – 10:45 pm</p> <p>Sunday and Public Holiday: 2:00 pm – 10:45 pm (closed during 6:00 pm – 7:00 pm)</p> <p>Statutory Holiday: Closed (The Room is closed at 7:00 pm from June to August every year)</p>	<p>Sports Activities: Submit the application form <u>at least 3 working days in advance</u> at the College PE Booking Office for reservation</p> <p>Non-Sports Activities: Submit the application form <u>at least 1 month in advance</u> at the College Information Counter</p>	<p>For details, please refer to the College homepage https://www.shaw.cuhk.edu.hk/sites/default/files/share/files/facilities_hostels/Scale_P_E_Facilities_Charge.pdf</p>	<p>Sports Activities: 2603 5088</p> <p>Non-Sports Activities: 3943 7355 / 3943 7363</p>	<ol style="list-style-type: none"> Priority will be given to CUHK department / unit / society Approval by Shaw PE Unit and College Office are required for external hirer / non-sports activities User is allowed to book 1 session daily with not more than 2 sessions within the same week (1 session = 2 hours) (for sports activities)
室內體育及多 功能館	<p>星期一至六： 上午 9 時至晚上 10 時 45 分</p> <p>星期日及公眾假期： 下午 2 時至晚上 10 時 45 分 (晚上 6 時至 7 時關閉)</p> <p>勞工假期： 關閉 (於每年 6 月 1 日至 8 月 31 日期間只開放至晚上 7 時)</p>	<p>體育活動： 於租用日最少 3 個工作天前親臨書院體育部場地管理處遞交申請表</p> <p>非體育活動： 於租用日最少 1 個月前向書院辦事處遞交申請表</p>	<p>詳情請瀏覽書院網頁 https://www.shaw.cuhk.edu.hk/sites/default/files/share/files/facilities_hostels/Scale_P_E_Facilities_Charge.pdf</p>	<p>體育活動： 2603 5088</p> <p>非體育活動： 3943 7355 / 3943 7363</p>	<ol style="list-style-type: none"> 校內部門 / 學生團體之申請可獲優先處理 校外團體 / 非體育活動之租用必須先得到書院體育部及書院辦事處批准 每人每日可訂場 1 節，唯每星期不得超過 2 節 (每節為 2 小時) (適用於體育活動)

香港中文大學逸夫書院體育設施一覽表

Sports Facilities of Shaw College, The Chinese University of Hong Kong

Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Booking Procedure 租借程序	Charges 收費	Enquiry 查詢	Remarks 備註
Outdoor Basketball / Volleyball Court	Monday – Sunday: 8:00 am – 11:00 pm Statutory Holiday: Closed (The Court is closed at 7:00 pm from June to August every year)	Please visit the College PE Booking Office for reservation or walk-in	Free	2603 5088	1. For Shaw College students / staff / alumni use ONLY 2. User is not allowed to book more than 2 sessions within the same week (1 session = 2 hours)
戶外籃球 / 排球場	星期一至日： 上午 8 時至晚上 11 時 勞 工假期： 關閉 (於每年 6 月 1 日至 8 月 31 日期間只開 放至晚上 7 時)	請親臨書院體育部場地管理處預訂 或 即場使用	免費	2603 5088	1. 只供逸夫書院學生 / 教職員 / 校友會會員使用 2. 每人每星期訂場不得超過 2 節 (每節為 2 小時)

香港中文大學逸夫書院體育設施一覽表

Sports Facilities of Shaw College, The Chinese University of Hong Kong

Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Booking Procedure 租借程序	Charges 收費	Enquiry 查詢	Remarks 備註
Tennis Courts	Monday – Sunday: 8:00 am – 10:00 pm Statutory Holiday: Closed	1. By phone, or 2. Submit the application form at the College PE Booking Office, or 3. Login to online booking system https://booking.peu.cuhk.edu.hk/peu_booking/Client/ClientHome/Index/zh-TW	For details, please refer to the PE Unit homepage http://www.peu.cuhk.edu.hk/zh-tw/facilities/usage-and-booking	2603 5088	1. For Shaw College students / staff / alumni use ONLY 2. User is allowed to book 1 hour daily with not more than 2 hours within the same week 3. Please present your CU Link Card and booking confirmation for entry
網球場	星期一至日： 上午 8 時至晚上 10 時 勞工假期：關閉	1. 致電，或 2. 向書院體育部場地管理處遞交申請表，或 3. 登入網上預約系統 https://booking.peu.cuhk.edu.hk/peu_booking/Client/ClientHome/Index/zh-TW	詳情請瀏覽體育部網頁 http://www.peu.cuhk.edu.hk/zh-tw/facilities/usage-and-booking	2603 5088	1. 只供逸夫書院學生 / 教職員 / 校友會會員使用 2. 每人每日可訂場 1 小時，唯每星期不得超過 2 小時 3. 需使用中大通入場及帶備訂場證明